

OBJETIVO CIENTÍFICO

El *Fuero Nuevo* de Navarra fue la última de las compilaciones civiles forales aprobadas, y su revisión integral vuelve a situar a la Comunidad Foral Navarra en una posición de retraso. La obsolescencia del *Fuero Nuevo* se manifiesta en diversos campos. La Compilación adolece de imperfecciones técnicas que suscitan incoherencias internas que obedecen en buena medida a que la Ley Foral 5/1987 modificó algunas instituciones tradicionales del texto de 1973, pero no otras. La necesidad de actualizar el Derecho civil navarro obedece también a imperativos del contexto de comunitarización o europeización del Derecho privado, que postulan una cierta aproximación entre los ordenamientos jurídicos del Continente, sin renuncia a la existencia de un Derecho civil propio. Empieza a ser chocante el contraste entre el carácter obsoleto de algunas partes de la Compilación navarra y la modernidad de que se están revistiendo las compilaciones/codificaciones autonómicas del Estado. La obsolescencia del *Fuero Nuevo* y los problemas de una normativa civil dispersa deberían superarse con una Ley de Derecho Civil foral de Navarra, encaminada a reformar las instituciones actuales y las históricas positivizadas de Navarra, mediante su actualización o adaptación a la realidad social del siglo XXI.

HELBURU ZIENTIFIKOA

Nafarroako *Foru Berria*, onartu zen azken foru konpilazio zibila, egun berrikuste osoa egingo duen azkena dugu ere. Hots, oraingoan ere, Foru Komunitatea atzeraturik gelditu da. Foru Berriaren zaharkitzapena hainbat gaietan agerikoa da. Alde batetik, Konpilazioaren barne inkoherentziek akats tekniko ezberdin eregin dituzte, hein handi batean 1987/5eko Lege Foralak 1973ko testuko instituzio tradicional batzuk aldatu zituelako, baina ez beste batzuk. Bestetik, Nafarroako Zuzenbide zibila eguneratzeko beharra Europako Zuzenbide pribatuaren agin-duen testuinguruaren ere kokatu behar da, haunek kontinentearren ordenamendu juridikoen arteko halako hurbilketa bat eskatzen baitute, berezko Zuzenbide zibileko esistentziari uko egin gabe. Bitxia izaten hasten da Konpilazio nafarraren zati batzuen izaera zaharkitua, Estatuaren konpilazio/kodifikazio autonomikoaren modernotasunarekin alderatuta. Foru Berriaren zaharkitzapena eta barreiatutako araudí zibileko arazoak gainditu beharko lirateke Nafarroako Foru-Zuzenbide zibileko lege batekin, gaurko erakundeak eta positibizatutako historikoak bideratu ahal izateko, XXI. mendearren errealitate sozialera gaurkotuz edo egokitzuz.

ORGANIZAN / ANTOLATZAILEAK

- Parlamento de Navarra/Nafarroako Parlamentua
<http://parlamentodenavarra.es>
- Fundación para el Estudio del Derecho Histórico y Autonómico de Vasconia (FEDHAV)
<http://fedhav.eu>

LUGAR DE CELEBRACIÓN / EGOITZA

- Parlamento de Navarra/Nafarroako Parlamentua
Navas de Tolosa, 1.
31002. Pamplona/Iruña
Tel. 948-209209.

INSCRIPCIONES / IZEN-EMATEAK

- Indicar nombre y dos apellidos / Izen abizenak eman
protocolo@parlamentodenavarra.es
- Hasta el 10 de enero / urtarrilaren 10a arte.

La participación en el Simposio es libre, dentro de las plazas disponibles.

Symposiumean partehartza librea da, lekuaren arabera.



Parlamento de Navarra
Nafarroako Parlamentua

Simposio Hacia la codificación del Derecho Civil de Navarra

Nafarroako Zuzenbide Zibilaren kodifikazioruntz Sinposiuma

Parlamento de Navarra, 11 y 12 de enero de 2016

Nafarroako Parlamentua, 2016ko urtarrilaren 11 eta 12



Fundación para el Estudio del Derecho Histórico y Autonómico de Vasconia

Euskal Herriko Zuzenbide Historiko eta Autonomikoa Aztertzeko Fundazioa

11 DE ENERO / URTARRILAK 11**11,00. Presentación del Simposio / Simposioaren aurkezpena.**

- **Ainhoa Aznárez Igarza**, presidenta del Parlamento de Navarra/Nafarroako Parlamentuko presidente.
- **Gregorio Monreal Zia**, presidente de la Fundación para el Estudio del Derecho Histórico y Autonómico de Vasconia/Euskal Herriko Zuzenbidea ikertzeko eta aztertzeko Fundazioaren presidente.

11,30. Evaluación del proceso de compilación / codificación del Fuero Nuevo.

Presenta / Aurkezlea: **Gregorio Monreal Zia**
Universidad Pública de Navarra/Nafarroako
Unibertsitate Publikoa.

Ponente / Hizlaria: **Roldán Jimeno Aranguren**
National University of Ireland.

12,15. Estudio comparado de los derechos civiles autonómicos vigentes: sistemática e instituciones reguladas. Itziar Alkorta Idiakoz. Universidad del País Vasco/Euskal Herriko Unibertstitatea.

13,00. Debate/Eztabaidea.

14,00. Comida/Bazkaria.

16,30. Otras compilaciones.

Presenta / Aurkezlea: **Esther Erice Martínez**
Presidenta de la Audiencia Provincial de Navarra.

16,30. Aragón: **Aurora López Azcona**. Universidad de Zaragoza.

17,00. Cataluña: **Carlos Villagrasa Alcaide**. Universidad de Barcelona.

17,30. Valencia: **Javier Palao Gil**. Universidad de Valencia.

18,00. Cafè/Kafea.

18,30. Asturias: **Ignacio Arias Díaz**. Letrado de la Junta General del Principado de Asturias.

19,00. Comunidad Autónoma Vasca: **Borja Iriarte Ángel**. Magistrado de la Sala de lo Civil y Penal del Tribunal Superior de Justicia del País Vasco.

Respondants: **José Miguel Gorostiza** (Academia Vasca de Derecho) y **Josu Osés Abando** (Letrado del Parlamento Vasco).

19,30. Debate/Eztabaidea.

12 DE ENERO / URTARRILAREN 12**11,00. Conflictos internacionales e interregionales de leyes en relación con el Derecho civil foral de Navarra.**

Presenta / Aurkezlea: **Unai Belintxion Martín**
Universidad Pública de Navarra/Nafarroako
Unibertsitate Publikoa.

Ponente / Hizlaria: **José Luis Iriarte Ángel**
Universidad Pública de Navarra/Nafarroako
Unibertsitate Publikoa.

11,30. Debate/Eztabaidea.

Respondant: **Alicia Chicharro Lázaro**. Universidad Pública de Navarra/Nafarroako Unibertsitate Publikoa.

11,45. Cuestiones problemáticas en las principales instituciones civiles navarras, I.

Presenta / Aurkezlea: **José Luis Iriarte Ángel**
Universidad Pública de Navarra/Nafarroako
Unibertsitate Publikoa.

11,45. Parte general. **Miguel Ángel Abárzuza**. Magistrado de la Sala de lo Civil y Penal del Tribunal Superior de Justicia de Navarra.

12,15. Derechos Reales (Derechos de adquisición preferente). **Elsa Sabater Bayle**. Universidad Pública de Navarra/Nafarroako Unibertsitate Publikoa.

12,45. Propiedad y situaciones de comunidad de co-propiedad o comunidades de bienes. **Juan Cruz Alli Aranguren**. Universidad Pública de Navarra/Nafarroako Unibertsitate Publikoa.

13,15. Debate/Eztabaidea.

14,15. Comida/Bazkaria.

16,30. Cuestiones problemáticas en las principales instituciones civiles navarras, II.

Presenta / Aurkezlea: **Elsa Sabater Bayle**

16,30. Derecho de obligaciones y contratos. **Elsa Sabater Bayle**. Universidad Pública de Navarra/Nafarroako Unibertsitate Publikoa.

17,00. Derecho de familia. **Ana Clara Villanueva Latorre**. Abogada.

17,30. Donaciones y sucesiones. **José Julián Huarte Lázaro**. Magistrado de la Audiencia Provincial de Navarra. Sección Primera.

Respondant: **Roncesvalles Barber Cárcamo**. Universidad de La Rioja.

18,00. Debate/Eztabaidea.

18,30. Cafè/Kafea.

19,00. Método a seguir para elaborar un anteproyecto de Ley civil navarra.

Mesa Redonda / Mahai inguruak: **Miguel Ángel Abárzuza**, **José Julián Huarte Lázaro**, **Juan Cruz Alli Aranguren**, **Elsa Sabater Bayle**, **Ana Clara Villanueva Latorre** y **Roncesvalles Barber Cárcamo**.

Moderador / Moderatzailea: **Gregorio Monreal Zia**